

men delligudelige och  
Fordømte 6. skal/ med  
de öndde Wändder 7. i  
Helfvedis Ild/ 8. ned-  
stödes / der ævindeligi-  
gen adt plages [och  
pines.]

impii verò & dam-  
nati 6. cum cacodæ-  
mónibus 7. in ge-  
hennam, 8. detru-  
dentur, ibi æternùm  
cruciandi

die Gottlosen aber  
und die Verdammten  
6. mit den Teuffeln 7.  
in das höllische Feuer/  
8. werden verstoffen  
werden / allda ewiglich  
gemartert zu werden.

## CLIV. VOCABULARIUM.

### I. Declinabilia.

aldler-) nyest/ (-støst/(-yderst/)  
novissimus, ma, mum, iungste/  
(lezte)

dend andden Persøn i Guddom-  
men/ (Gud Faders och Jomfru  
Mariæ Søn/ (som er en sand Gud/  
och et sandt Wændnesse/) de Æf-  
venddes och Dødes Dommere/  
(som hidder) **JESUS CHRIS-  
TUS** / Jesus Christus, su sti,  
hic; Jesus Christus.

et Regenskab/ (aliàs,) en Maa-  
de/ (et Raad/ &c.) Ratio, onis, hæc;  
die Rechenschaft.

en Gjerning (Bedrifot/) Actio,  
onis, hæc; die Handlung.

en) Lyck-) salighed/ Beatitudo,  
dinis, hæc; die Seeligkeit.

en Bye/ som var Hofved-sta-  
den i Jødeland/) och dend hellig-  
ste i all Verden / som hid) Jerusa-  
lem/ Hierosolyma, æ, (item, Hie-  
rosolyma, morum,) hæc; die  
Stadt Jerusalem.

ugudelig/ gt/ (en Guds forgaa-  
en Krop / &c.) impius, ia, ium,  
gottlös.

Hinnoms Dal/) hvor de fra  
Gud affaldene Jøder / i gamle  
Dage / opbrændde deres egne

Børn lefvendde/) Moloch ældler  
Saturno til Offer / (item, Helfves-  
de/ (vel, Helfvedes Ild/) Gehen-  
na, æ, hæc; das höllische Feuer.

### 2. Conjugabilia.

adt (til-)komme/ Advenio, vé-  
ni, ventum, advenire; kommen.

adt op-væcke / (-reise) igjen/  
Resuscito, avi, atum, resuscitare;  
erwecken.

adt kaldle / (stæfne / (andrage /  
(fræmføre/) Cito, avi, atum, ci-  
tare; beruffen.

adt gifve igjen/ (svare til/) Red-  
do, didi, ditum, reddere; wieder-  
geben.

adt ud-vælle / (-kaare/) Eligo,  
légi, lectum, eligere; erwählen.

adt indgaae/ Introeo, ivi, (æld-  
ler/ ii,) itum, introire; eingehen.

adt ned-trycke / (-støde/) De-  
trudo, trusi, trusum, detrudere;  
verstoffen.

adt pine/ (plage) Crucio, avi,  
atum, cruciare; martern.

### 3. Inflexibilia.

der (paa den Stæd/) ibi, allda.  
ævindeligen/ (uden Begynd-  
nelse och Endde/) æternùm, ewig-  
lich,

Bea